

美人編集長の秘密



成年
コミック

(2)

BEAUTIFUL

EDITOR-IN-CHIEF'S

SECRET (2)

BIJIN HENSHUU-CHOU NO HIMITSU (2)

BY TATSUNAMI YOUTOKU

SCANNED BY ANONYMOUS SCANNER

TRANSLATED BY RED VODKA

EDITED BY PSYBURN21

QUALITY CHECKED BY HURPDURP & AFRO THUNDA

RE-EDITED BY J.B.RANDOM

DECENSORED BY J.B.RANDOM

TABLE OF CONTENTS

BEAUTIFUL EDITOR-IN-CHIEF'S SECRET OVERTIME.....	PAGE 03
BEAUTIFUL EDITOR-IN-CHIEF'S SECRET ENCOURAGEMENT.....	PAGE 23

BEAUTIFUL
EDITOR
-IN-
CHIEF'S
**SECRET
OVERTIME**



WE CAN'T
USE THIS
ARTICLE
AT ALL!

YOU NEED
TO RE-
TICK
EVERY-
THING!

HEY!

KAGA-
KUN!

HE EVEN
SWITCHED
POSITIONS
LAST YEAR
TOO!

ALL THE
PERSONAL
INFO FOR
THE ATHLETE,
MIYAZAWA,
IS FROM
LAST
YEAR!

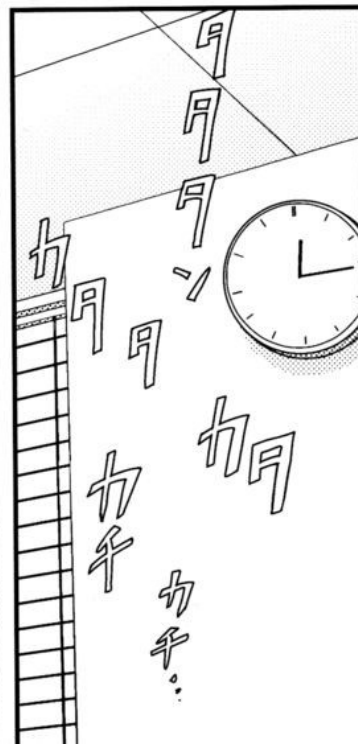
Looks like
I messed
up!

I DID TRY
TO GIVE YOU
THIS YEAR'S
MATERIAL,
BUT...

UM,
WELL...

...DID
YOU
MAKE THIS
KIND OF
MISTAKE?!

JUST
HOW
THE
HELL
...





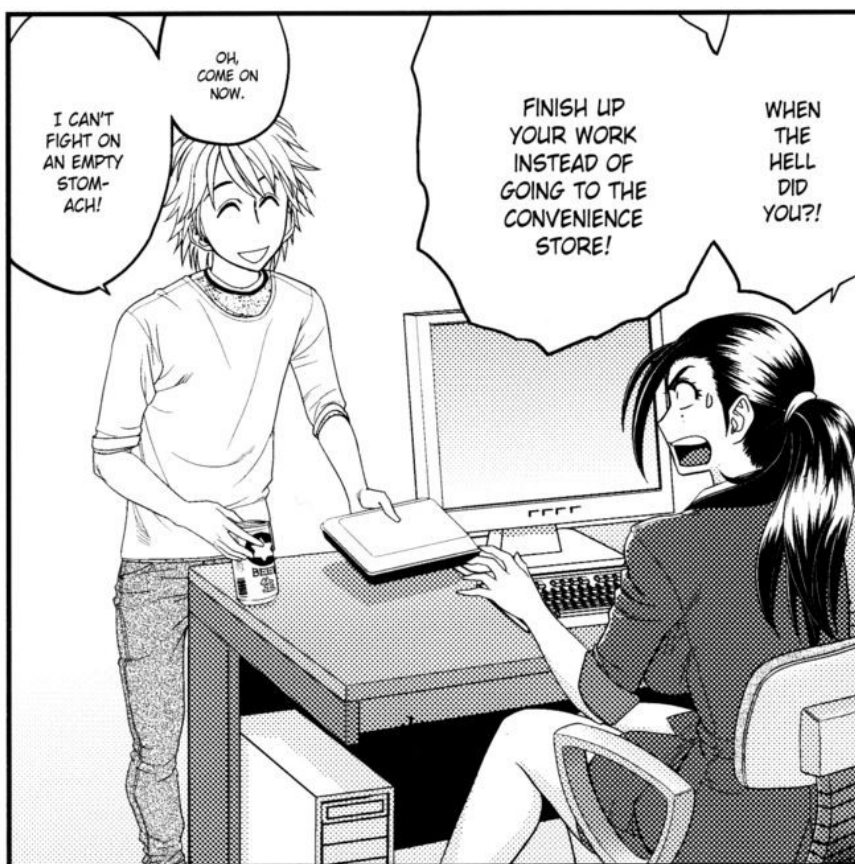
I
BOUGHT
US SOME
GRUB FOR
TONIGHT!
♡

CHIEF
AKAGI!



DOESN'T
IT FEEL
HOTTER
INSIDE
THAN
OUTSIDE?

BUT
MAN,
IT SURE
IS HOT
TODAY
TOO!



I CAN'T
FIGHT ON
AN EMPTY
STOM-
ACH!

OH,
COME ON
NOW.

FINISH UP
YOUR WORK
INSTEAD OF
GOING TO THE
CONVENIENCE
STORE!

WHEN
THE
HELL
DID
YOU?!



AHHH,
GEEZ.
I'M
GETTING
PISSED
OFF~



...WAIT,
HAVEN'T YOU
SEEN THE
EMAIL?

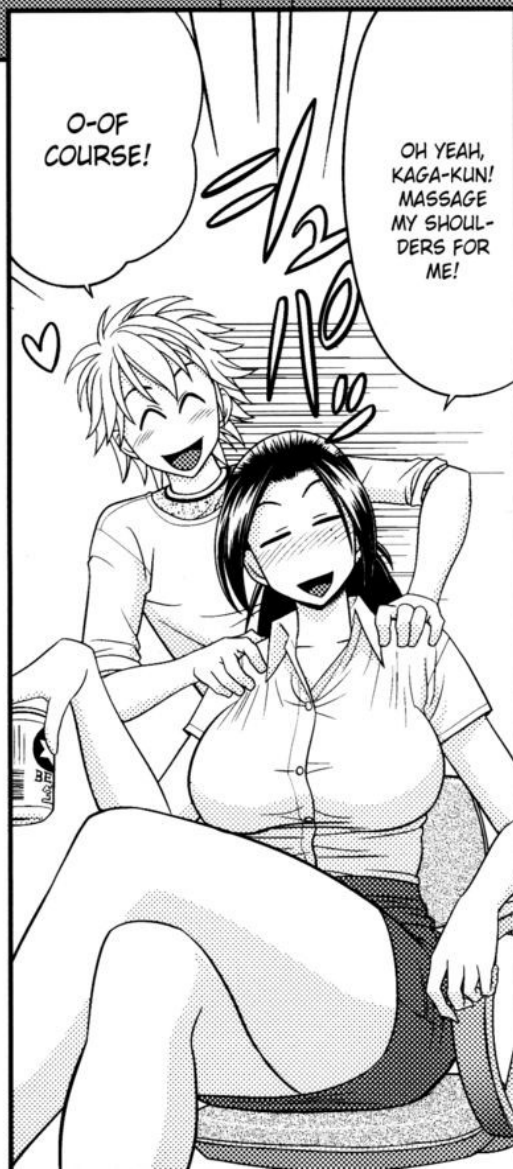
OH,
REALLY?
I SEE~

TO CUT
COSTS,
STARTING
THIS YEAR,
THE
COMPANY'S
CUTTING
OFF AIR
CONDITIONING
AFTER
9 P.M.



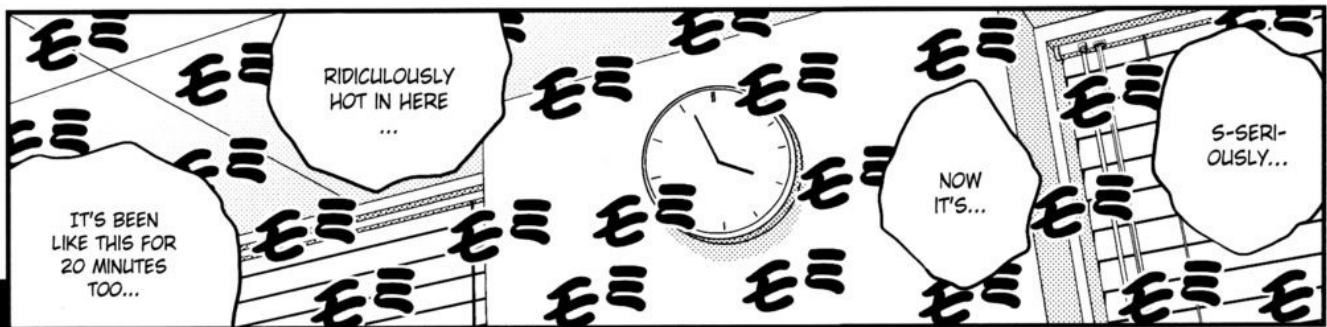
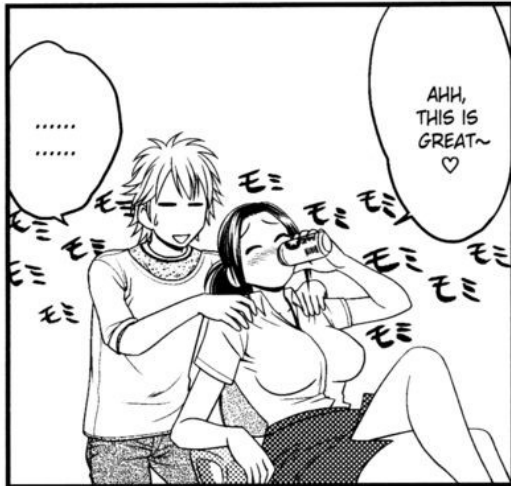




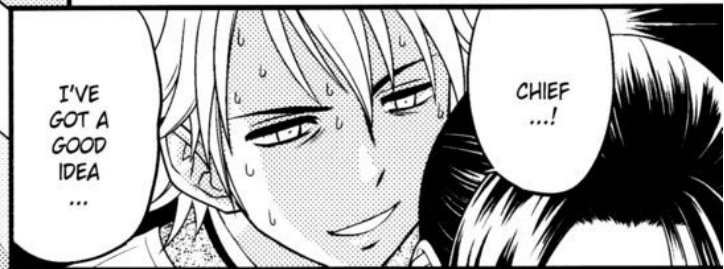


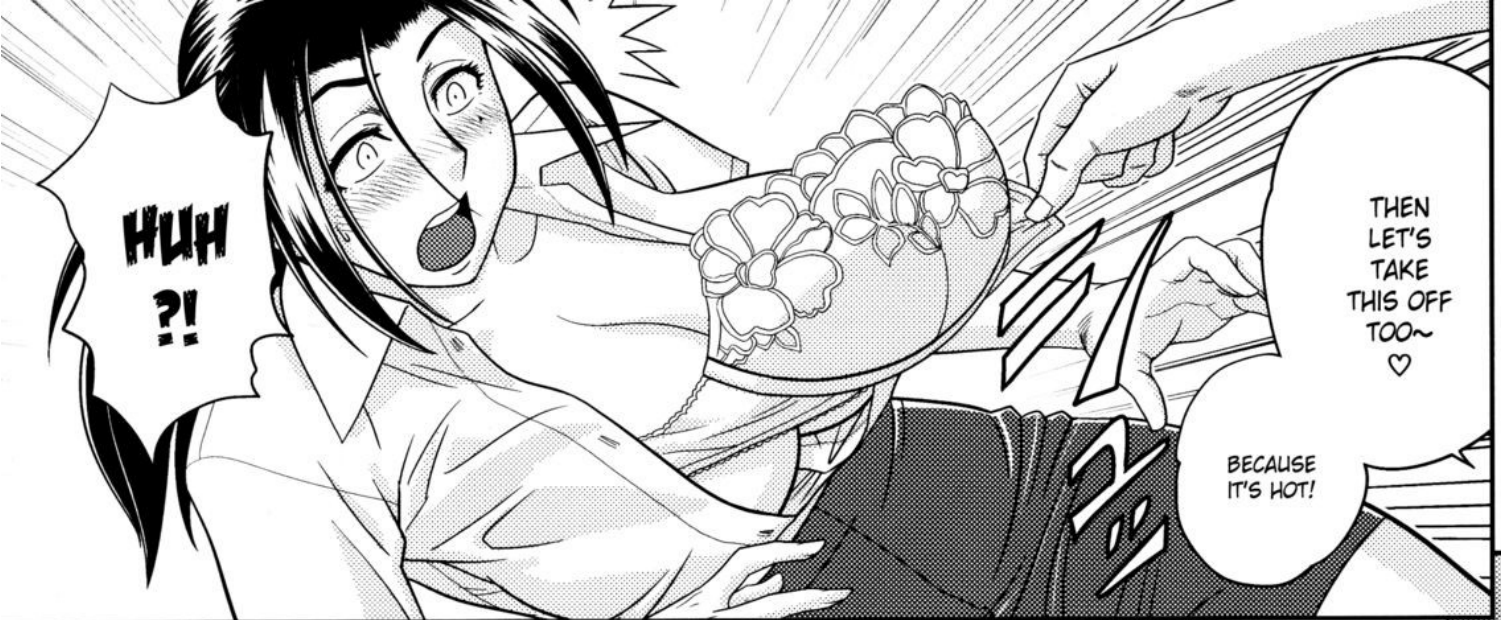
I won't
be able to
hold myself
back!





12





HUH
?!

THEN
LET'S
TAKE
THIS OFF
TOO~
♡

BECAUSE
IT'S HOT!



AHHH
...HEY!

THAT'S
NOT
WHERE
YOU'RE
...

ALRIGHT,
LET'S
CONTINUE
YOUR
MASSAGE
~♪



AHAAHN!

HUH?!
HERE
THEN?



YOU LOOK
BEAUTIFUL,
CHIEF.
♡
I WANT
TO WALK
AROUND
THE
BUILDING
WITH YOU
LIKE
THIS.

NOO
!!

H-HEY
?!

THEN
...

LET'S
MAKE IT
EVEN
NAUGH-
TIER.
♡

NO!
NO!

YOU CAN
TOTALLY
SEE
THROUGH
IT!

I CAN SEE
THROUGH
YOUR TEENY
PANTIES
TOO...

IT'S LIKE
YOU'RE NOT
WEARING
ANYTHING!

AMAZ-
ING!



YOU'RE
GETTING
EXCITED,
AREN'T YOU?

STUPID!
STUPID! IF
SOMEONE...
SAW ME
LIKE THIS
...



RURIKO
AKAGI,
A LADY
WHO'S ALWAYS
REALLY
STRICT WITH
HERSELF...

ACTUALLY
HAD A
REALLY
SLUTTY SIDE
TO HER...

NO
...

I
UNDER-
STAND,
CHIEF.

YOU
ACTUALLY
WANT
THAT SIDE
OF YOU TO BE
SEEN BY
SOMEONE
ELSE, DON'T
YOU?



MAKES
YOU
REALLY
HORNY,
DOESN'T
IT?

...
THINK-
ING
ABOUT
IT...



WHEN
IT'S A BAD
EMPLOYEE
LIKE ME...

AND ON
TOP OF
THAT ...



IT'S
THE COCK
YOU LOVE,
RURIKO.
♡

RURIKO.

COME
HERE,



I WON'T
FORGIVE
YOU...

CALLING
YOUR
SUPERIOR
BY HER
FIRST NAME...

CASU-
ALLY
...







WOAH
♡

IDI-
OT
~!

YOU
....!

JUST
KIDDING~

グールグール

SO
TIGHT!
♡

ANNOUNCE
IT AS IF
EVERYONE
WAS IN
HERE!

HEY,
WHAT
WERE YOU
TRYING
TO SAY
JUST
THEN?!

DID
YOU GET
TURNED ON,
THINKING
ABOUT
GETTING
CAUGHT
LIKE
THIS?!

YOU
REALLY
ARE A
MASOCH-
IST,
RURIKO!

B-
BUT~!
♡

WHERE
DOES IT
FEEL
GOOD
THE MOST,
RURIKO?!





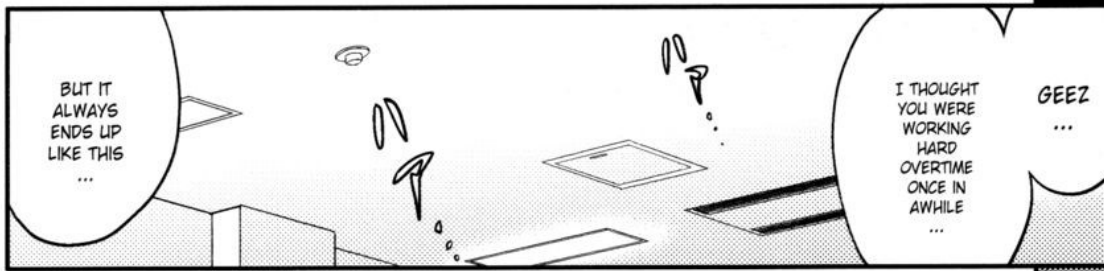
●END●

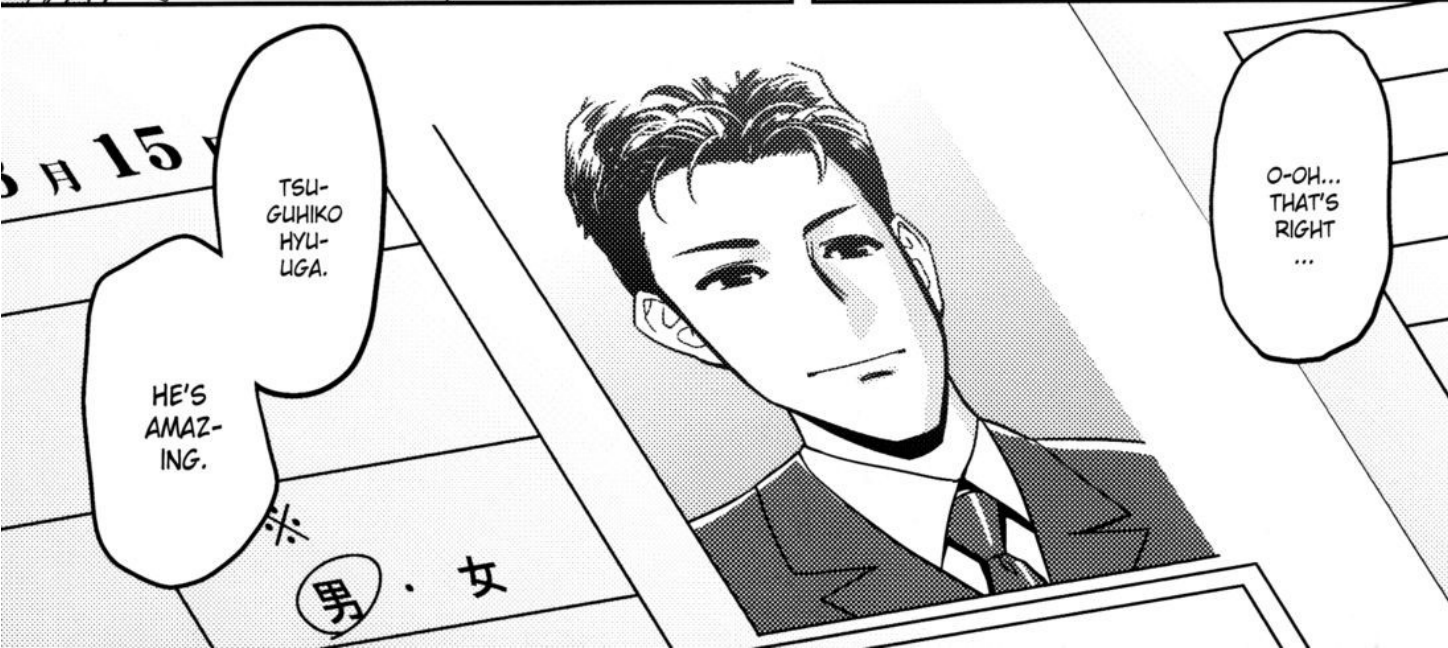
BEAUTI-
FUL

EDITOR
-IN-
CHIEF'S

**SECRET
ENCOUR-
AGEMENT**









HE'S
FLAWLESS
AND
AMAZINGLY
TALENTED!

HIS
LIKABLE
PERSON-
ALITY!

HIS
GOOD
IN-
SIGHT.

HIS
SHARP
INTEL-
LECT.



AHN!
STUPID!
♡

HUH?

IS HE
MORE
AMAZING
THAN
ME?



HYUUGA-
KUN'S...
AN ELITE
EMPLOYEE
WHO
CARRIES
THE FUTURE
OF THIS
COMPANY
ON HIS
BACK!

HE DID
TRAINING
OVER-
SEAS
FOR TWO
YEARS!



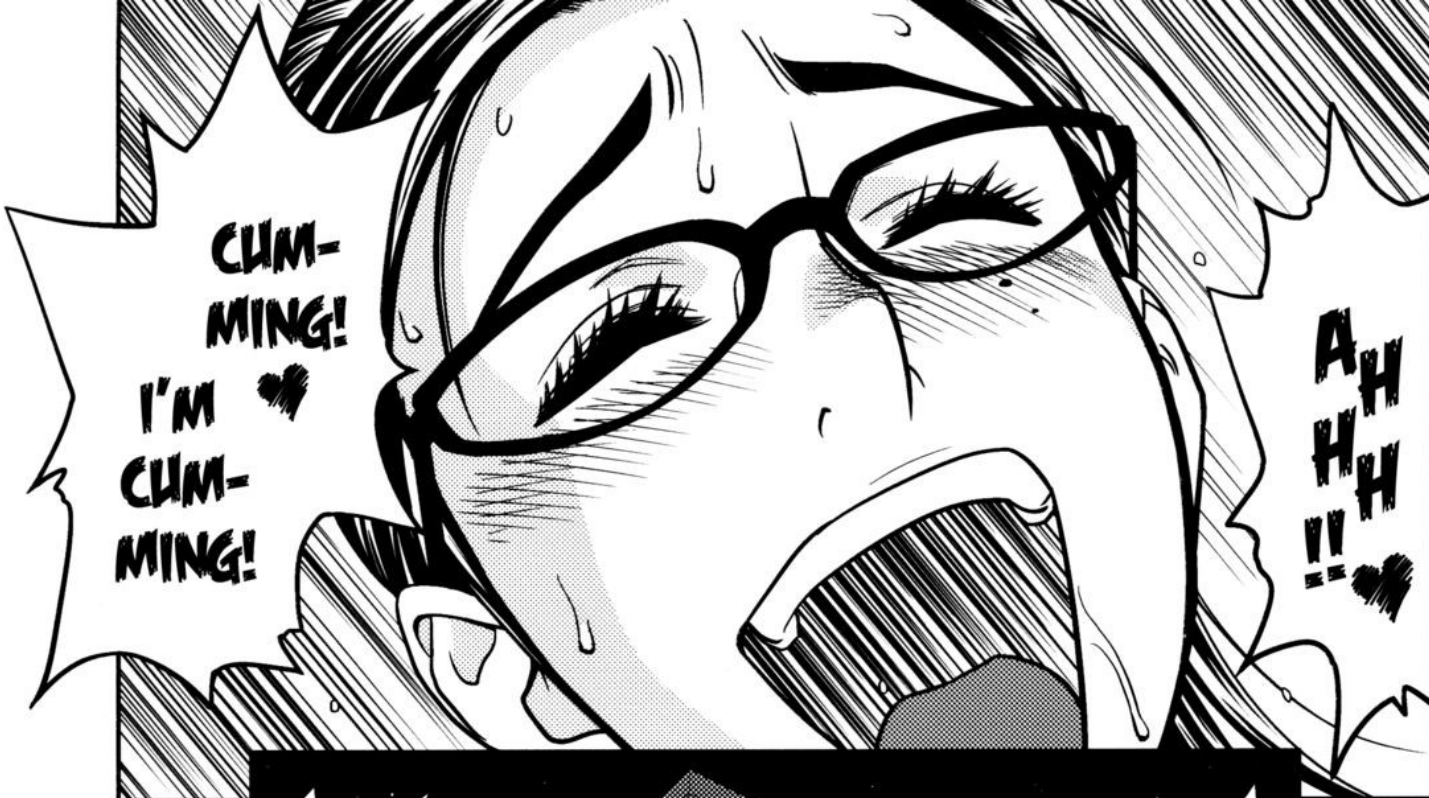
ARE
GONNA
GET
THIS!

PEOPLE
WHO SAY
STUFF
LIKE
THAT...



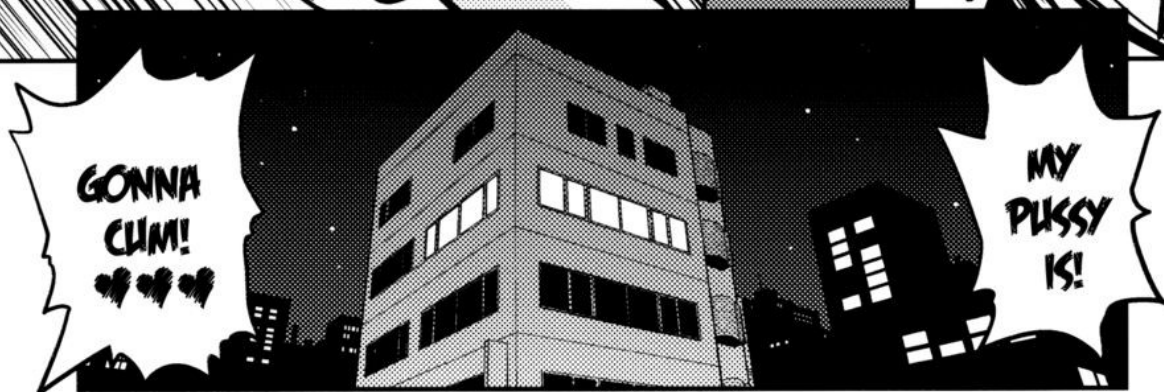
HE'S
TOTALLY
UNLIKE YOU,
WHOSE
ONLY GOOD
POINT IS
SEX...

WHAT
?!



CUM-
MING!
I'M
CUM-
MING!

AH
HH
HH
!!



GONNA
CUM!
♥♥♥

MY
PUSSY
IS!



WERE
YOU
ALMOST
LATE
AGAIN?

KAGA-
SAN?

GOOD
MORNING!



はーい☆





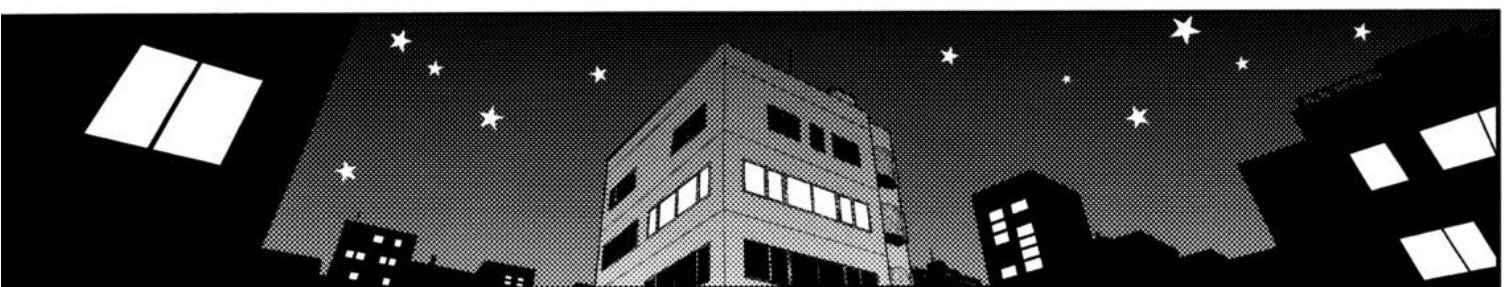
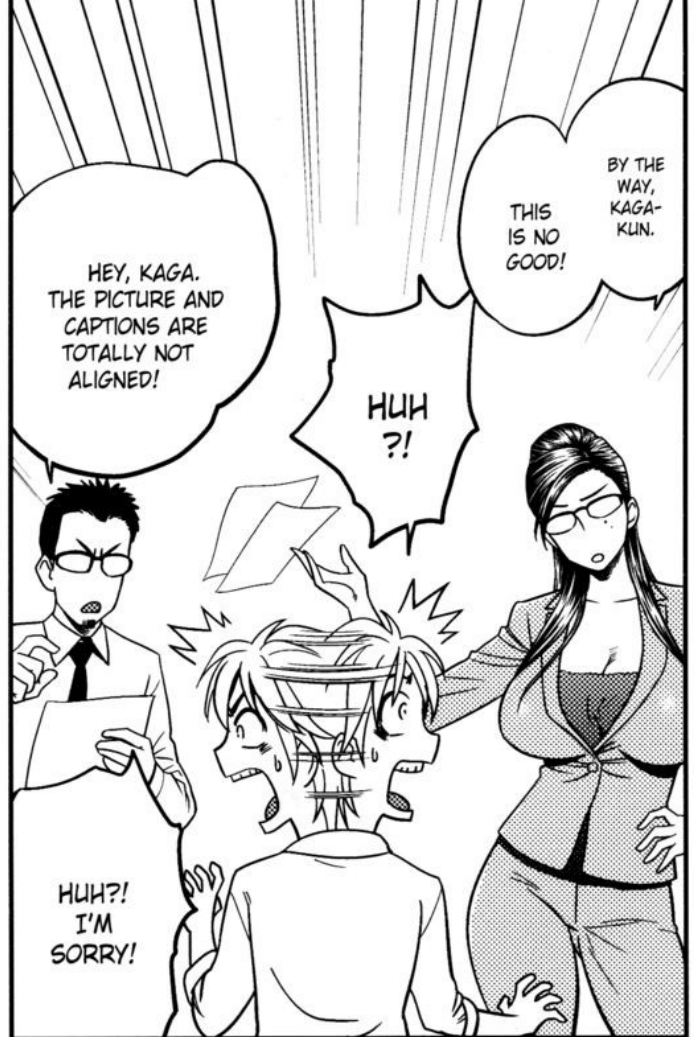


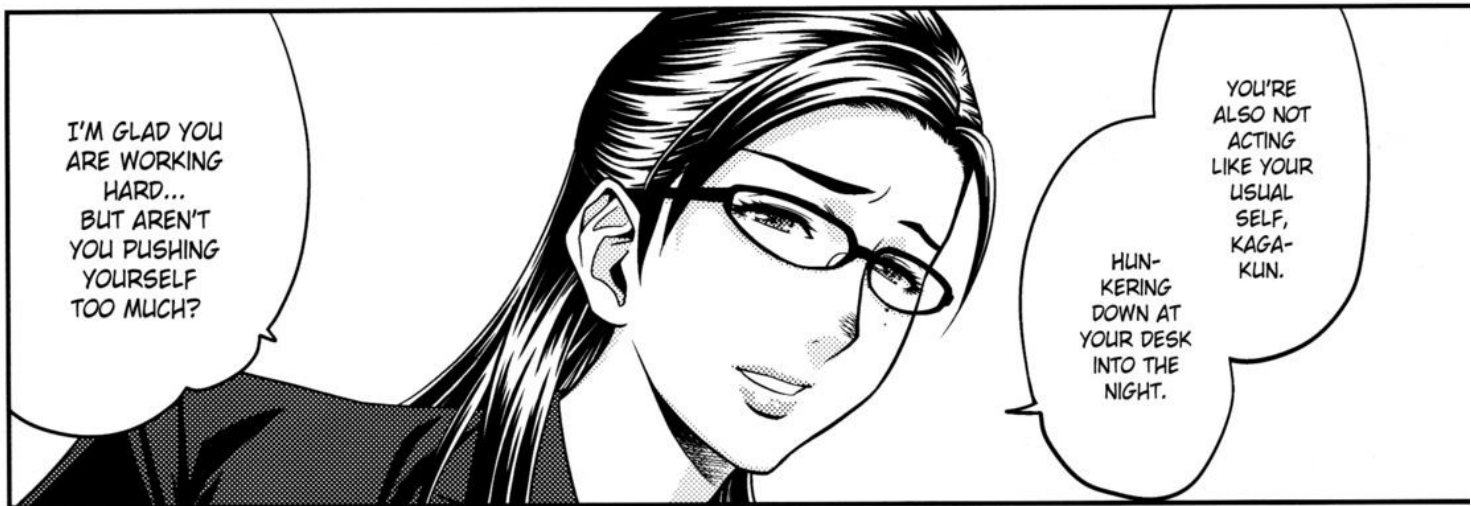
Why do I feel like I've been defeated or something...?

カッ? 7 = / ...



Tsuguhiko Hyuga...! You're way too good!







HEY,
HEY, HEY!
THAT'S NOT
WHAT I
MEANT!

I'M GONNA
REGAIN MY
CONFIDENCE
WITH MY
BIG COCK
THAT EVEN
RURIKO
ACCEPTS!

RU-
RIKO
!!

EE
EK?
!!

DON'T
PLAY DUMB
WITH ME
AFTER
PUSHING
YOUR HUGE,
NAUGHTY
TITTIES
ONTO
ME!

AH
HN
!!



C'MON NOW~
YOUR
NIPPLES
WERE
ALREADY
HARD
FROM THE
START!
♡



GOING TO GET
TURNED
ON
AGAIN!
♡

MY
SWITCH
...

MY
NAUGHTY
SWITCH
IS...



NO! IF
YOU PLAY
WITH MY
BREASTS
SO MUCH,
I...



AH!

WOAH
?!

WHERE'S
YOUR
NAUGHTY
SWITCH?

NO!

WHERE,
THEN?

IT'S
SOAKING
WET!
♡

AHHN!



EEK
?!

THERE
WE GO!
♡

A
H ♡

IT FEELS...
IT FEELS
TOO GOOD!
♡♡♡

NO...!
HUH?!





IT RE-
ALLY...
IS AMAZ-
ING! ♡

A
HA! ♡

HAA! ♡

KAGA-
KUN'S COCK
IS THE BEST! ♡

SERI-
OUSLY
?! ♡

I'M THE
BEST
?! ♡

THAT'S
RIGHT! ♡

HAVING
SEX WITH
KAGA-
KUN IS
THE BEST! ♡

A
H
HA
HA! ♡

Y-YES!
♡

I WANTED
TO DO IT!
I WANTED
TO BE
RAVISHED
LIKE
THIS!
♡

WE
HAVEN'T
DONE
IT IN
A WHILE
BECAUSE
OF
WORK
...

DID YOU
MISS MY
COCK?

I WANT
YOU TO
WORK
HARDER
AT
FUCKING
ME!
♡

IT
DOESN'T
FEEL THIS
GOOD IF
IT'S NOT
WITH
KAGA-
KUN,
SO...

RAVISH
ME
MORE!
♡♡

AH!♡

AH!
♡

IF...
IF YOU
PUMMEL
MY
PUSSY
...

...WITH YOUR
BIG COCK SO
VIOLENTLY!
♡

I'M
...

I'M
GOING
TO CUM
...



I WANT
YOU TO
REALLY
REDO IT,
OK?!

EVEN IF
I HAVE TO
DO OVER-
TIME!

I GOT IT!
DON'T
WORRY,
I'LL
WORK
HARD!

HUH?

REDO
IT
AGAIN
?!

He's
really
confi-
dent?

● END ●

辰波要徳個人誌 **美人編集長の秘密（2）**

2010年12月29日 発行

頒価 1000円

著者■辰波要徳

原作■山咲まさと (mail@yama3.sakura.ne.jp)

発行■マダム・プロジェクト

〈〒180-8691 武蔵野郵便局私書箱16号〉

印刷■（株）大友出版印刷

※落丁・乱丁本のお取り替えは御遠慮下さい。

※著者ならびに発行人の許諾無く本誌の一部または全部を転載・複製することを禁じます。

※未成年者の購入は御遠慮下さい。

2010:Youtoku Tatsunami/Masato Yamasaki/Madam Project/TATSUMI PUBLISHING CO.,LTD. Printed in JAPAN

画 辰秋夜寒德

山
美
作



Madam
—Project

RE-EDITING NOTES

Hello, J.B.Random here and I believe that I own an explanation as to why was "Beautiful Editor in Chief's Secret (02)" re-edited by me even though it was originally quite nicely edited by psyburn21.

Basically, initially I've decensored the second book about a year ago with its original editing intact, yet I got careless and did the job on a downscaled repack with 2048x1446 resolution instead of the original 3015x2128 version (something that only happens to me on rare occasions since I prefer to always work with the best scans available no matter how ridiculously big they might be). On top of this, except for a single old mildly-censored chapter from a different series, there were no other manga by Tatsunami Youtoku to peep on his uncensored art and learn from it in order to do a better decensoring.

Recently, after finally getting my hands on the scans of the first book, during preparations I was delighted to discover two new chapters of "Beautiful Editor in Chief's Secret" not long ago released in COMIC Magnum X almost with no censorship whatsoever. Those became a basis of my decensoring of the first book. Also, since it was not previously available in English, I had to edit it myself as well.

And just like this on one hand I ended up with the first book in high resolution, the best decensoring I could have possibly made and also edited in a certain style that I do, while on the other hand I had the second book in sub par resolution (due to my own mistake), suboptimal decensoring quality (due to past lack of the author's art samples) and editing style that stood apart from what I recently did in the first book. Obviously I had to redo the second book from the ground and while doing so I just felt like I had to go all the way in all departments.

Please note that I'm not trying to denounce psyburn21's original edit in no way, shape or form. It is still available on the Net both in its original version and with my initial decensoring from a year ago. This re-edit is meant not as a complete replacement, but as an alternative version.

DECENSORING NOTES

So decensoring this manga was a medium-tier task to me due to not completely overwhelming censorship, general availability of its author's almost uncensored art samples to learn from and the fact that it was already decensored by me once in the past, so while that old out-of-date decensoring had to be at large redone, some of its parts actually proved to be salvageable and useful.



CENSORED



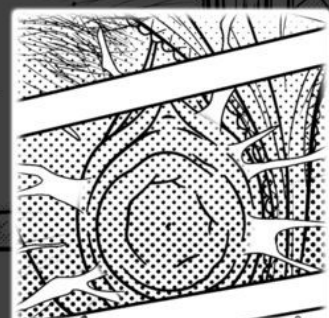
OLD DECENSORING



NEW DECENSORING



OLD DECENSORING



NEW DECENSORING

SERIES HISTORY NOTES

Hi, it's J.B.Random again and here, for those who are interested, I'd like to make a quick overview of "Beautiful Editor-in-Chief's Secret" release history, past and possibly future.



Chapter 01 - "...Day Off", released in "Comic Bazooka 2008-09", August 08, 2008.

>>> 8 Months >>>

Chapter 02 - "...Secret Report", released in "Comic Bazooka 2009-05", April 06, 2009.

>>> 4 Months >>>

Chapter 03 - "...Secret Overtime", released in "Comic Bazooka 2009-09", August 08, 2009.

>>> 5 Months >>>

Chapter 04 - "...Secret Encouragement", released in "Comic Bazooka 2010-02", January 08, 2010.

>>> 3 Months >>>

Bundle 01 (Chapters 01+02 re-release) - "Beautiful Editor-in-Chief's Secret (1)", released at Comiket Special 05 in Mito, March 22, 2010.

>>> 9 Months >>>

Bundle 02 (Chapters 03+04 re-release) - "Beautiful Editor-in-Chief's Secret (2)", released at Comic Market 79, December 29, 2010.



>>> 4 years, 4 months >>>

Chapter 05 - "...Bridal Pose", released at COMIC MAGNUM X Volume 22, April 24, 2015.

>>> 5 Months >>>

Chapter 06 - "...Bondage", released at COMIC MAGNUM X Volume 23, September 18, 2015.

No third bundle released yet, chapter 05 has been recently translated which as of now unfortunately can not be said about chapter 06.



A CERTAIN BONUS SUGGESTION

Additionally, in case you liked "Beautiful Editor-in-Chief's Secret" manga and want to read something alike, allow me to recommend you yet another hentai series by the same author, which I also had the pleasure to decensor and partially edit.



"Good Job in Overtime!" and "Good Job with a Mobile Phone!" feature a very similar to "Beautiful Editor-in-Chief's Secret" premise: a serious, yet with a horny side to her, voluptuous female office boss sharing a romance with her younger carefree subordinate colleague. Additionally, both stories rely on humor quite strongly.

Two series resemble so much, people even often confuse one with the other. The most obvious sign to distinguish them is a hair color of both respective male main characters: Kaga-kun from "Editor-in-Chief" is blonde while Ken-kun from "Good Job" is rocking black hair. Female leads are super alike, yet can be distinguished by their moles.